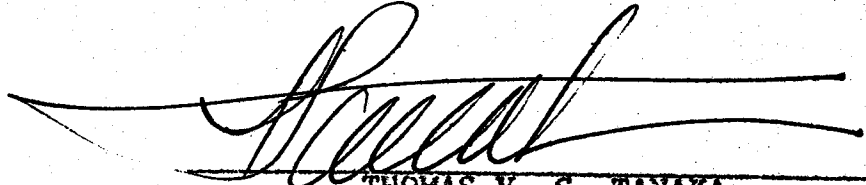


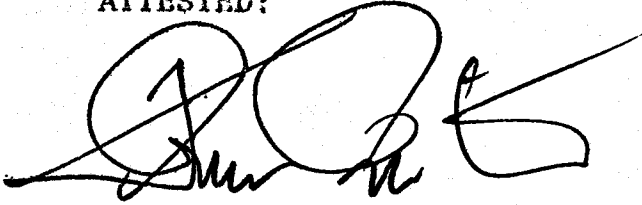
SIXTEENTH GUAM LEGISLATURE  
1981 (FIRST) Regular Session

CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO THE GOVERNOR

This is to certify that Substitute Bill No. 151, "An Act to amend Section 1434 of the Government Code by adding a new Subsection (j) relative to empowering the Suruhanu to bring civil proceedings and retain counsel," returned to the Legislature without the approval of the Governor was, in accordance with the Organic Act of Guam, reconsidered by the Legislature and after such reconsideration, the Legislature did on the 11th day of August 1981, agree to pass said bill notwithstanding the objections of the Governor by a vote of two-thirds of all the members thereof, to wit: by a vote of 14 members.

  
THOMAS V. C. TANAKA  
Speaker

ATTESTED:



THOMAS C. CRISOSTOMO  
Legislative Secretary

-----  
This Act was received by the Governor this 19<sup>th</sup> day of August 1981 at 2:20 o'clock 7 P.M.

131

SHERRA L. FRANCISCO  
Assistant Staff Officer  
Governor's Staff

P.L. 16-24

SIXTEENTH GUAM LEGISLATURE  
1981 (FIRST) Regular Session

Bill No. 151  
(As Substituted  
by the Committee  
on Rules)

Introduced by: C. T. C. Gutierrez, J. T. San Agustin,  
J. I. Leon Guerrero

---

AN ACT TO AMEND SECTION 1434 OF THE GOVERNMENT  
CODE BY ADDING A NEW SUBSECTION (j) RELATIVE TO  
EMPOWERING THE SURUHANU TO BRING CIVIL PROCEEDINGS  
AND RETAIN COUNSEL.

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF THE TERRITORY OF GUAM:

2 Section 1. Section 1434 of the Government Code of Guam is  
3 hereby amended by adding a new Subsection (j) thereto to read  
4 as follows:

5 "(j) To bring civil proceedings in any appropriate  
6 court to enforce the provisions of this Chapter and to  
7 retain legal counsel to effectuate the intent of this  
8 subsection and this Chapter."